



Uno avulso, non deficit alter.

Ingrato postquam Moses valedixerat orbi,
Protinus Ifacidum Josua sceptrum capit.
Omnipotens Jordanis aquas hic dividit. Omni
Heroës vernant tempore, flore novo.

Passage du Jourdain.

L'illustre successeur de ce fameux Prophete,
Josué, prend son Sceptre, ou plutôt sa houlette:
Il conduit les Hebreux par des sentiers nouveaux,
Le Jourdain le respecte, & retire ses eaux.

He prevailes that is sent of God.

God chuseth Joshua, Moses being dead
To sway and govern Israell in his stead.
And the first wonder Joshua did do
Through Jordan dry-shod they to Canaan go.

Der Fluß weicht für einer Lade.

Streitbahrer Josua! laß alle Furcht verschwinden!
Du wirst gewislich bey dem Höchsten Hülffe finden:
Sieh wie das Wasser sich zertheilt und feste steht!
Daß man mit drucknem Fuß durch seine Tieffe geht.

Een rivier voor een kist geweken.

De strijdbre Josua, schrikt voor geen diepe stromen.
Hy sal door 's Hemels hulp gelukkig overkomen
Daar 't water der Jordaan sig stapelt als een muur:
De Schepper der Natuur is sterker dan natuur.